



ĐẠI SỨ QUÁN NƯỚC CHXHCN VIỆT NAM
Elsenstraße 3, 12435 Berlin
Tel: 030/53630108; Fax: 030/53630200

Kính gửi: **Ông/bà Trần Viết Giáp**

Đại sứ quán Việt Nam tại CHLB Đức xin gửi kèm theo văn bản liên quan đến việc giải quyết vụ án “Ly hôn,,.

Các Văn bản được gửi đến ông/bà gồm:

1. Đơn khởi kiện của bà Nguyễn Thị Thu Hiền.
2. Thông báo về việc thụ lý vụ án số 4909/2024/TB-TLVA ngày 30/11/2023 của Tòa án Nhân dân tỉnh Quảng Bình.
3. Thông báo về việc cung cấp lời khai, tài liệu, chứng cứ số 4056/TAND-CV ngày 16/02/2024 của Tòa án Nhân dân tỉnh Quảng Bình.

Để có cơ sở trả lời Cơ quan chức năng trong nước, Đại Sứ quán Việt Nam tại CHLB Đức đề nghị ông/bà sớm gửi văn bản xác nhận đã nhận được các văn bản nêu trên và cung cấp lời khai theo yêu cầu đến Đại sứ quán theo địa chỉ: Viet Nam Botschaft, Elsenstrasse 3, 12435 Berlin.

Trân trọng./.

Berlin, ngày 09 tháng 4 năm 2024

T/L ĐẠI SỨ

Tham tán Công sứ



Chu Tuấn Đức

**TÒA ÁN NHÂN DÂN
TỈNH QUẢNG BÌNH**

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Số: 4056/TAND-CV

Quảng Bình, ngày 16 tháng 2 năm 2024

Kính gửi: Anh Trần Viết Giáp, sinh năm: 1983
Hiện trú tại: Andreasstrabe 36 – 10243 Berlin, Cộng hòa liên bang Đức.
Nơi ĐKNKTT trước khi xuất cảnh: Phường Đồng Sơn, TP. Đồng Hới, tỉnh Quảng Bình.
Số chứng minh nhân dân: 194255932.

Tòa án nhân dân tỉnh Quảng Bình đang giải quyết vụ án hôn nhân và gia đình về việc Ly hôn:

Nguyên đơn: chị Nguyễn Thị Thu Hiền, sinh năm 1992. Nơi ĐKNKTT: TDP 8, phường Bắc Lý, TP. Đồng Hới, tỉnh Quảng Bình

Bị đơn: anh Trần Viết Giáp, sinh năm 1983, Hiện trú tại: Andreasstrabe 36 – 10243 Berlin, Cộng hòa liên bang Đức. Nơi ĐKNKTT trước khi xuất cảnh: Phường Đồng Sơn, TP. Đồng Hới, tỉnh Quảng Bình. Số chứng minh nhân dân: 194255932.

Để có cơ sở giải quyết vụ án, căn cứ quy định tại khoản 1 Điều 475 Bộ luật tố tụng dân sự, Tòa án nhân dân tỉnh Quảng Bình đề nghị chị Nguyễn Thị Thu Hiền và anh Trần Viết Giáp cho biết ý kiến của mình đối với yêu cầu *Ly hôn* gồm các vấn đề sau:

1. *Về quan hệ hôn nhân:* anh Trần Viết Giáp và chị Nguyễn Thị Thu Hiền đã kết hôn vào ngày, tháng, năm nào? Ở đâu? Việc kết hôn có tự nguyện không? Vợ chồng chung sống hạnh phúc được bao lâu thì phát sinh mâu thuẫn? nguyên nhân xảy ra mâu thuẫn?

2. *Về quan hệ con chung:* Theo lời khai của chị Nguyễn Thị Thu Hiền, hai vợ chồng có 01 con chung là Trần Viết Gia Bảo (sinh ngày: 18/7/2012). Sau khi ly hôn, chị Hiền có nguyện vọng nuôi con và không yêu cầu anh Giáp cấp dưỡng nuôi con. Ý kiến của anh Trần Viết Giáp như thế nào? Đồng tình hay không đồng tình?

3. *Về quan hệ tài sản chung:* Chị Hiền và anh Giáp không yêu cầu tòa giải quyết.

4. *Về nợ:* Chị Hiền và anh Giáp không yêu cầu Tòa giải quyết.

Ngoài những vấn đề nêu trên cần được làm sáng tỏ, trong quá trình tự khai nếu Chị Nguyễn Thị Thu Hiền và anh Trần Viết Giáp có yêu cầu gì liên quan đến vụ việc thì trình bày thêm để Tòa án làm cơ sở giải quyết.

Nhận được công văn này yêu cầu Chị Nguyễn Thị Thu Hiền và anh Trần Viết Giáp trả lời bằng văn bản và gửi về cho Tòa án nhân dân tỉnh Quảng Bình trong thời gian sớm nhất để Tòa án đưa vụ việc ra giải quyết đúng hạn luật định.

Theo quy định của Bộ luật tố tụng dân sự thì Chị Nguyễn Thị Thu Hiền và anh Trần Viết Giáp phải tham gia phiên tòa để trình bày ý kiến của mình, trong trường hợp không thể có mặt thì phải có ý kiến bằng văn bản đề nghị Tòa án giải quyết vắng mặt gửi cho Tòa án nhân dân tỉnh Quảng Bình.

Lời khai và đơn đề nghị giải quyết vắng mặt của anh Trần Việt Giáp phải có xác nhận của Cơ quan Đại sứ quán Việt Nam tại Cộng hòa liên bang Đức.

Nơi nhận:

- Như trên;
- Lưu hồ sơ.



THẨM PHÁN

Võ Bá Lưu

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

Phụ 6., ngày 17. tháng 11. năm 2023

ĐƠN KHỎI KIẾN

(Về việc ly hôn)

Kính gửi: Tòa án nhân dân thành phố Đông Hải - Tỉnh Quảng Bình

Họ và tên nguyên đơn (Vợ hoặc chồng): Nguyễn Thị Thu Hiền, 1992
Nơi đăng ký hộ khẩu thường trú: TK 8 - Bắc Lý - Đông Hải - Quảng Bình

Địa chỉ liên hệ: TK 8 - Bắc Lý - Đông Hải - Quảng Bình

Số điện thoại: 0366 747 667

Địa chỉ thư điện tử: (nếu có)

Họ và tên bị đơn (Vợ hoặc chồng): Trần Việt Giáp, 1983
Nơi đăng ký hộ khẩu thường trú: Đông Sơn - Đông Hải - Quảng Bình

Địa chỉ hiện cư trú tại: Andreasstraße 36-10243 Berlin, Cộng
Hòa liên bang Đức

Số điện thoại: 015227659583

Địa chỉ thư điện tử (nếu có):

Yêu cầu Tòa án giải quyết những vấn đề sau đây:

1 Về quan hệ hôn nhân: (Yêu cầu trình bày rõ về thời gian, địa điểm đăng ký kết hôn, việc hôn nhân có tự nguyện không? Quá trình chung sống có những mâu thuẫn gì? Nguyên nhân nào dẫn đến mâu thuẫn? Đã có biện pháp khắc phục gì? Nguyên vọng đề nghị Tòa án giải quyết như thế nào?)

Chúng tôi kết hôn vào ngày 13/01/2012 trước đó chúng tôi có sống với nhau được một năm. Sau khi kết hôn chúng tôi có 1 đứa con và sống chung với nhau thêm một năm nữa thì chồng tôi quyết định ra nước ngoài làm việc, sau vài tháng xa nhau thì vợ chồng tôi xảy ra mâu thuẫn cãi vã dẫn đến không thể hòa giải được nữa thì chúng tôi quyết định ly thân cho đến bây giờ, khoảng thời gian

Chúng tôi ly thân cũng đã được 8 năm và trong 8 năm đó tôi đi 1 mình nuôi con và không nhận được sự trợ giúp gì từ chồng tôi và theo tôi được liệt chồng tôi đã có con riêng cũng có vợ khác. Vậy nên bây giờ tôi viết đơn này với nguyện vọng tòa án giải quyết cho tôi sớm được li hôn. Tôi xin chân thành cảm ơn rất nhiều.

2. Về quan hệ con chung: (Trình bày vợ chồng có bao nhiêu đứa con chung? Họ và tên, ngày tháng năm sinh của con? hiện các con sống với ai? Nguyên vọng sau khi ly hôn ai nuôi con và yêu cầu mức cấp dưỡng nuôi con bao nhiêu/ 1 tháng cho đến khi con đủ tuổi trưởng thành?).

Chúng tôi có 1 đứa con chung là cháu El Trần Việt Gia Bảo sinh ngày 18-7-2012. Hiện sống chung với Mẹ là tôi. Nguyên vọng sau khi li hôn Mẹ là tôi sẽ nuôi cháu và tôi không yêu cầu cấp dưỡng từ Bố Cháu tất cả đều là tự nguyện Bố cháu cấp.

3. Về quan hệ tài sản chung: (Trình bày vợ chồng quá trình chung sống vợ chồng có những tài sản gì? ví dụ: Đất...m²? Giấy chứng nhận QSD đất số....; Nhà...m²? Xe...chiếc? và các tài sản khác.....? Những tài sản này hiện đang do ai quản lý? Giá trị từng loại tài sản là bao nhiêu? Có ai nợ vợ chồng? hoặc vợ chồng có nợ ai không? Nguyên vọng phân chia tài sản và nợ như thế nào?)

Không có.

Người làm đơn

(Ký và ghi rõ họ tên)

Hiền
Nguyễn Thị Thị Hiền

**TÒA ÁN NHÂN DÂN
TỈNH QUẢNG BÌNH**

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Số: 4909/TB-TLVA

Quảng Bình, ngày 30 tháng 11 năm 2023

**THÔNG BÁO
VỀ VIỆC THỤ LÝ VỤ ÁN**

Kính gửi: - Viện kiểm sát nhân dân tỉnh Quảng Bình;
- Chị Nguyễn Thị Thu Hiền, sinh năm: 1992; Địa chỉ:
TDP 8, phường Bắc Lý, thành phố Đồng Hới;
- Ông Trần Viết Giáp, sinh năm: 1983; Địa chỉ trước khi
xuất cảnh: phường Đồng Sơn, thành phố Đồng Hới, tỉnh
Quảng Bình. Hiện đang cư trú tại Cộng hòa Liên bang
Đức.

Ngày 30 tháng 11 năm 2023, Tòa án nhân dân tỉnh Quảng Bình đã thụ lý vụ án Hôn nhân gia đình số 162/2023/TLST-HNGĐ về việc “Ly hôn”.

Theo đơn khởi kiện của: Chị Nguyễn Thị Thu Hiền, sinh năm: 1992

Địa chỉ: TDP 8, phường Bắc Lý, thành phố Đồng Hới, tỉnh Quảng Bình

Những vấn đề cụ thể người khởi kiện yêu cầu Tòa án giải quyết bao gồm:

1. Về quan hệ hôn nhân: Xin được ly hôn với anh Trần Viết Giáp
2. Về quan hệ con chung: Vợ chồng có 01 con chung là Trần Viết Gia Bảo, sinh ngày 18/7/2012. Sau khi ly hôn chị Hiền có nguyện vọng được nuôi con và không yêu cầu anh Giáp cấp dưỡng nuôi con.
3. Về tài sản chung: Không yêu cầu Tòa án giải quyết
4. Về nợ: Không yêu cầu Tòa án giải quyết

Kèm theo đơn khởi kiện, người khởi kiện đã nộp các tài liệu, chứng cứ sau đây:

1. Giấy chứng nhận kết hôn mang tên Trần Viết Giáp và Nguyễn Thị Thu Hiền (Bản gốc);
2. Giấy khai sinh mang tên Trần Viết Gia Bảo (Bản sao);
3. Bản chụp giấy chứng minh nhân dân mang tên Trần Viết Giáp;
4. Bản chụp visa mang tên Trần Viết Giáp;
5. Sổ hộ khẩu mang tên chủ hộ Nguyễn Đại Luyện (Bản sao);
6. Đơn trình bày đề ngày 17/11/2023 của chị Nguyễn Thị Thu Hiền;
7. Căn cước công dân mang tên Nguyễn Thị Thu Hiền (Bản sao);
8. Đơn trình bày nguyện vọng của con Trần Viết Gia Bảo.

Căn cứ vào Điều 196, 208, 209 và Điều 476 của Bộ luật tố tụng dân sự, Tòa án nhân dân tỉnh Quảng Bình thông báo cho Viện kiểm sát nhân dân tỉnh Quảng

Bình, chị Nguyễn Thị Thu Hiền – nguyên đơn, anh Trần Viết Giáp - Bị đơn, được biết:

* Thời gian mở phiên họp kiểm tra việc giao nộp, tiếp cận, công khai chứng cứ và phiên hoà giải: Đúng 08 giờ 00 ngày 30/7/2024. Sau thời gian mở phiên họp kiểm tra việc giao nộp, tiếp cận, công khai chứng cứ, Toà án sẽ tiến hành hoà giải vào lúc 09 giờ 00 phút ngày 30/7/2024 (nếu phiên họp hoãn, phiên họp lần thứ 2 sẽ được tiến hành vào lúc 08 giờ 00 phút ngày 22/8/2024).

* Thời gian mở phiên toà xét xử vụ án: Vào lúc 07 giờ 30 phút ngày 30/10/2024 (Nếu phiên toà hoãn, phiên toà lần thứ hai sẽ được mở lại vào lúc 07 giờ 30 phút ngày 26/11/2024).

* Địa điểm mở phiên họp kiểm tra việc giao nộp, tiếp cận, công khai chứng cứ, phiên hoà giải và mở phiên toà: Tại trụ sở Toà án nhân dân tỉnh Quảng Bình - Địa chỉ: Đường Trần Quang Khải, phường Nam Lý, thành phố Đồng Hới, tỉnh Quảng Bình.

Sau khi nhận được thông báo này, người được thông báo phải nộp (gửi) cho Toà án văn bản ý kiến của mình đối với yêu cầu của người khởi kiện và các tài liệu, chứng cứ kèm theo (nếu có). Trong trường hợp không thể có mặt để tham gia phiên họp, phiên hoà giải, phiên toà theo thời gian đã được ấn định ở trên thì phải có văn bản về việc đề nghị vắng mặt tại phiên họp, phiên hoà giải và phiên toà.

Trước ngày Toà án mở phiên toà lần thứ hai mà người được thông báo vẫn không cung cấp được chứng cứ và không có ý kiến gì đối với yêu cầu của người khởi kiện thì Toà án căn cứ vào các tài liệu, chứng cứ có trong hồ sơ vụ án để giải quyết vụ án theo quy định của pháp luật.

Nơi nhận:

- Như trên;
- Lưu hồ sơ vụ án.

THẨM PHÁN



Võ Bá Lưu